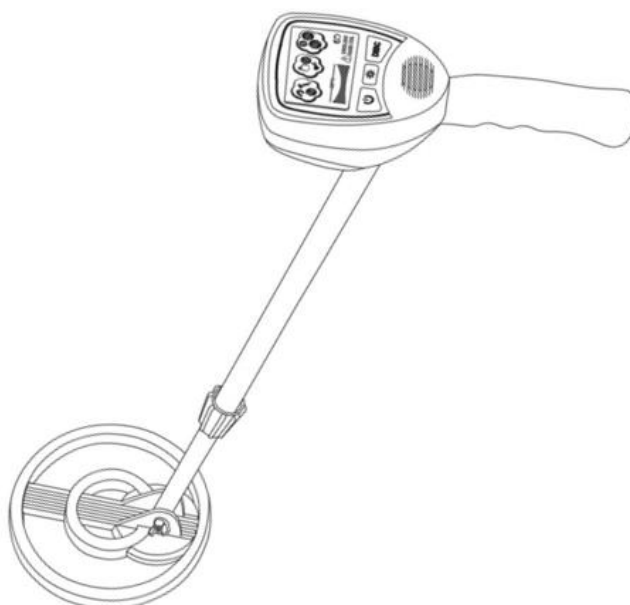




## INSTRUKCJA OBSŁUGI – PL

IN 23370 Dziecięcy wykrywacz metali inSPORTline Goldino



## SPIS TREŚCI

INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA.....	3
UŻYTKOWANIE .....	3
BATERIA.....	3
FUNKCJE I WSKAŹNIKI.....	4
SYGNAŁY DŹWIĘKOWE .....	6
ADAPTACYJNE SYGNAŁY DŹWIĘKOWE .....	6
UŻYTKOWANIE .....	6
SZYBKI TEST .....	6
WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE.....	7
DYSKRYMINACJA (WYKLUCZANIE).....	7
JAK PORUSZAĆ CEWKĄ .....	7
CZYNNIKI WPŁYWAJĄCE NA WYKRYWANIE .....	7
KONSERWACJA.....	8
OCHRONA ŚRODOWISKA .....	8
WARUNKI GWARANCJI, ZGŁOSZENIA GWARANCYJNE .....	<b>Błąd! Nie zdefiniowano zakładki.</b>

## INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA

Przeczytaj uważnie instrukcję przed użyciem i montażem i zachowaj ją na przyszłość.

Zawsze sprawdzaj lokalne prawa i przepisy.

Nigdy nie używaj wykrywacza na stanowiskach historycznych lub archeologicznych, chyba że masz do tego upoważnienie.

Nigdy nie pozostawiaj wykopanych otworów bez nadzoru, zawsze zakop je po znalezieniu przedmiotu.

Szanuj własność prywatną i nie wchodź na teren prywatny bez zgody właściciela.

Tylko do użytku na zewnątrz.

Panel sterowania zasilany jest 2 bateriami AA.

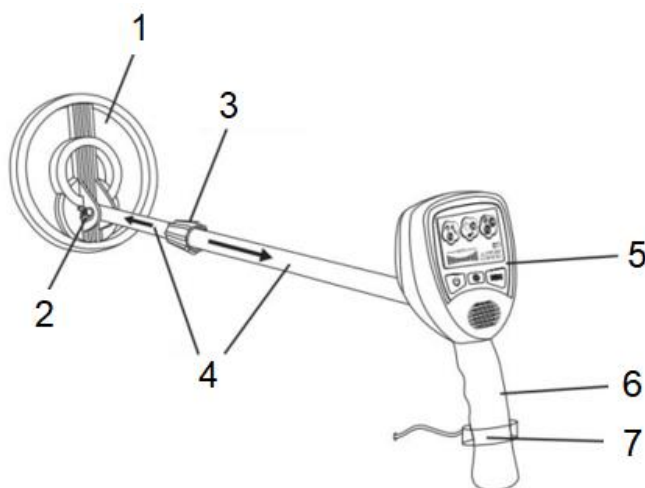
## UŻYTKOWANIE

### REGULACJA DŁUGOŚCI

Poluzuj nakrętkę na drążku zgodnie z ruchem wskazówek zegara.

Wyreguluj długość pręta, a następnie lekko dokręć nakrętką w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.

Cewka powinna znajdować się 1 - 5 cm od podłoża i równoległe do podłoża. Po ustawieniu dokładnej wysokości zabezpiecz nakrętką w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Nie dokręcaj nakrętki zbyt mocno.



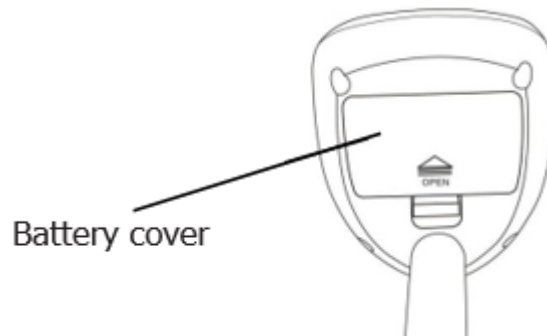
1. Cewka
2. Śruba cewki
3. Nakrętka
4. Pręt

5. Panel sterowania
6. Uchwyt
7. Pasek

## BATERIA

Panel sterowania jest zasilany dwiema bateriami AA.

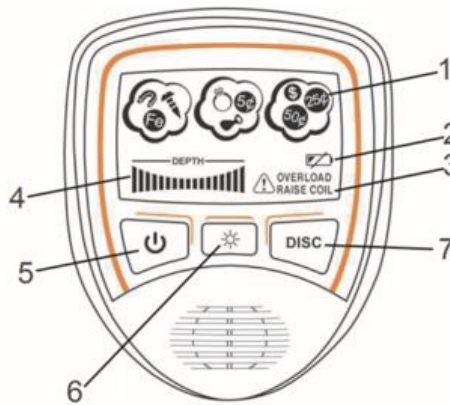
1. Otwórz pokrywę baterii w kierunku wskazywanym przez strzałkę.
2. Włóż baterie z zachowaniem właściwej biegunowości. Zamknij pokrywę.



**OSTRZEŻENIE:**

- Jeśli wymieniasz baterie, wymień obie.
- Jeśli nie planujesz używać wykrywacza, wyjmij baterie.
- Wymień baterie, gdy wskaźnik baterii pokazuje niski poziom baterii.

**FUNKCJE I WSKAŹNIKI**



**1. Skład obiektu**

Żelazawy:

Gwoździe, śruby, większe metalowe przedmioty, takie jak podkowy.

Detektor informuje o obiekcie głębokim dźwiękiem i

wyświetla 



Metale nieżelazne niskoprzewodowe:

Amerykańskie monety niklowe, pierścionki, drobna biżuteria, folia, kapsle itp.

Detektor informuje o obiekcie średnim tonem i wyświetla



Metale nieżelazne, wysokoprzewodowe:

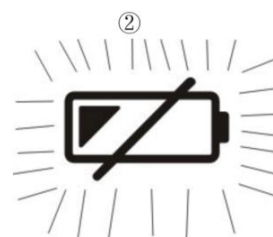
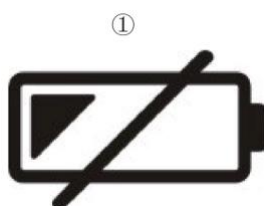
Monety miedziane i srebrne.

Detektor ogłasza obiekt wysokim tonem i wyświetla



## 2. Wskaźnik poziomu naładowania baterii

Jeśli poziom naładowania baterii jest niski, wyświetlana jest ikona 1. W tym czasie pozostała maksymalnie jedna godzina pracy. Jeśli stan baterii jest bliski wyłączenia urządzenia, ikona 2 będzie migać.

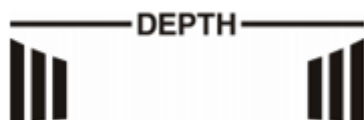


## 3. Przeciążenie

Jeśli cewka wykryje duży metalowy przedmiot lub silnie magnetyczne uziemienie, wykrywacz zostanie przeciążony. Na wyświetlaczu pojawi się „OVERLOAD RAISE COIL”. Detektor ostrzega również za pomocą sygnału dźwiękowego. Przeciążenie nie uszkodzi czujki, ale nie będzie działać w takich warunkach. Jeśli tak się stanie, podnieś cewkę lub przenieś się w inne miejsce.

## 4. GŁĘBOKOŚĆ

Obiekty wielkości monety są wykrywane na głębokość do 10 cm. Detektor wyświetla głębokość za pomocą segmentów. Detektor jest skalibrowany dla przedmiotów wielkości monety.



1 segment

0 – 5 cm głębokości



2 segmenty

5 – 10 cm głębokości



3 segmenty

10 + cm głębokości

## 5. Włącznik zasilania

Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, aby go włączyć lub wyłączyć

## 6. Podświetlenie

Naciśnij przycisk, aby włączyć / wyłączyć podświetlenie

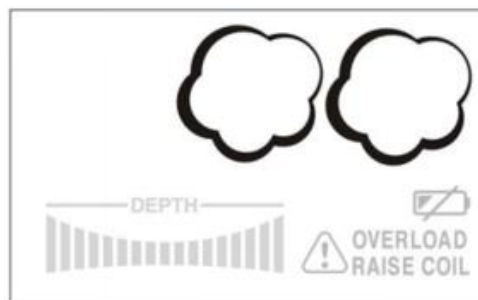
## 7. Ustawienia dyskryminacji (wykluczenia)

Po włączeniu wykrywacz wykrywa wszystkie metale. Możesz użyć przycisku DISC, aby ustawić metale, których nie chcesz wykrywać.

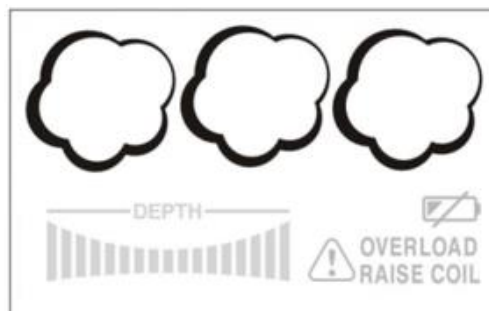
Wykluczanie przedmiotów z metali żelaznych



Wykluczenie obiektów nieżelaznych o niskiej przewodności



Wykluczenie obiektów nieżelaznych o wysokiej przewodności



## SYGNAŁY DŹWIĘKOWE

Detektor emituje głębokie, średnie i wysokie sygnały dźwiękowe, w zależności od znalezionej metalu.

Niski ton: przedmiot z metalu żelaznego

Półton: metal nieżelazny, niska przewodność

Wysoki ton: metal nieżelazny, bardzo przewodzący

## ADAPTACYJNE SYGNAŁY DŹWIĘKOWE

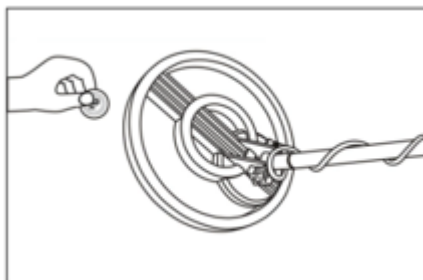
Detektor emituje dźwięki w zależności od odległości od obiektu. Im bliżej metalowego przedmiotu znajduje się cewka, tym głośniejszy będzie dźwięk i odwrotnie. Obiekty są wykrywane nawet wtedy, gdy dźwięk jest słaby, określając jedynie przybliżoną głębokość obiektu.

## UŻYTKOWANIE


### SZYBKI TEST


Do szybkiego testu wykrywacza potrzebny będzie gwóźdź, nikiel, złota biżuteria i ćwierćdolarówka lub metale o podobnych właściwościach.

Skieruj cewkę z dala od podłóg, ścian i metalowych przedmiotów. Jedna osoba będzie trzymać detektor, a druga przesuwając przedmioty przed cewką.



## WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE

Naciśnij i przytrzymaj przycisk , aby rozpocząć. Podczas testu zauważ, że dźwięk jest najgłośniejszy w środku cewki i stopniowo zanika, gdy zaczyna się oddalać od cewki. Wskaźnik głębokości „DEPTH INDICATOR” pokazuje odległość od cewki. Jeśli przekroczysz maksymalną odległość, wykrywacz nie wykryje metalu.

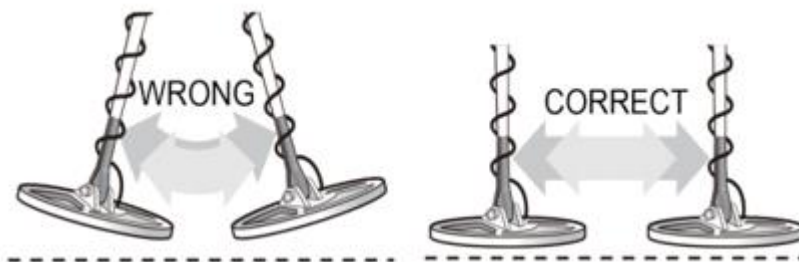
Aby wyłączyć wykrywacz, naciśnij i przytrzymaj przycisk  .

## DYSKRYMINACJA (WYKLUCZANIE)

Użyj przycisku „DISC”, aby ustawić wyjątek dla metali, których nie chcesz wykrywać. Objaśnienia opisano w rozdziale FUNKCJE. Ustaw dyskryminację w zależności od obiektu, którego szukasz. Niektóre gleby mogą być bogate w określony metal lub mogą być nim zanieczyszczone.

## JAK PORUSZAĆ CEWKĄ

Przesuń cewkę poziomo do podłoża, najlepiej w równej odległości. Ruch cewki powinien być powolny i równomierny. Jeśli cewka się nie porusza, detektor nie jest w stanie wykryć metalu. Po zakończeniu ruchu staraj się nie podnosić wykrywacza, ale płynnie kontynuować ruch.



## CZYNNIKI WPŁYWAJĄCE NA WYKRYWANIE

- Kąt ukrytego przedmiotu.
- Głębokość obiektu.
- Poziom utlenienia.
- Rozmiar przedmiotu.
- Wpływy elektromagnetyczne środowiska.

Jeśli przesuniesz wykrywacz na glebach bogatych w metale lub mokry piasek, cewka będzie stale informować o obiektach, nawet jeśli ich nie ma. W takim przypadku musisz ustawić dyskryminację. Na wykrywanie mogą mieć również wpływ przedmioty używane do kopania. Dlatego trzymaj je z dala od wykrywacza metali. Nie używaj także czujki w pomieszczeniach. W budynkach występuje duży wpływ

fal elektromagnetycznych, metali itp. Cewka jest wodoodporna, ale panel sterowania nie jest wodoodporny.

## **KONSERWACJA**

- Chronić czujkę przed uderzeniami i upadkami.
- Nie używaj wykrywacza w ekstremalnych warunkach, takich jak wysokie lub niskie temperatury lub zła pogoda.
- Wyczyść detektor wilgotną szmatką. Nie używaj agresywnych środków czyszczących.
- Przechowuj detektor w suchym, czystym, wolnym od kurzu i zacienionym miejscu.

## **OCHRONA ŚRODOWISKA**

Po wygaśnięciu żywotności produktu lub jeśli ewentualna naprawa jest nieopłacalna, należy go zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami i w sposób przyjazny dla środowiska na najbliższym złomowisku.

Poprzez odpowiednią utylizację chronisz środowisko i źródła naturalne. Ponadto możesz pomóc chronić zdrowie ludzkie. Jeśli nie masz pewności co do prawidłowej utylizacji, poproś lokalne władze o więcej informacji, aby uniknąć naruszenia prawa lub sankcji.

Nie wyrzucaj baterii do odpadów domowych, ale przekazaj je do miejsca recyklingu.



## WARUNKI GWARANCJI, ZGŁOSZENIA GWARANCYJNE

Gwarant:

**inSPORTline Polska**

Ciemiętniki 19, 29-120 Kluczewsko

NIP: 6090063070, REGON: 260656756

Okres gwarancji rozpoczyna się od daty zakupu towaru przez klienta. Gwarancja udzielana jest w trzech wariantach:

1. **Gwarancja Domowa** - Przeznaczona jest dla sprzętu wykorzystywanego do użytku prywatnego, nie komercyjnego przez Kupującego będącego konsumentem. (**okres gwarancji: 24 miesiące**).
2. **Gwarancja Pół-komercyjna** - Przeznaczona jest dla sprzętu wykorzystywanego w hotelach, spa, szkołach, ośrodkach rehabilitacji, itp. (**okres gwarancji: 12 miesięcy**).
3. **Gwarancja Komercyjna** - Przeznaczona jest dla sprzętu wykorzystywanego w hotelach, spa, szkołach, ośrodkach rehabilitacji, klubach fitness oraz siłowniach, itp. (**okres gwarancji: 12 miesięcy**).

Brak informacji o wariancie gwarancji, na dowodzie zakupu (fakturze lub paragonie), domyślnie oznacza Gwarancje Domową.

Gwarancja obejmuje usunięcie usterek, które w sposób dający się udowodnić wynikają z zastosowania wadliwych materiałów lub są wynikiem błędów produkcyjnych.

Gwarancja nie obejmuje czynności związanych z konserwacją, czyszczeniem, regulacją i ze skręcaniem połączeń śrubowych danego przedmiotu, do których to czynności zobowiązany jest Kupujący we własnym zakresie i na własny koszt.

Dowodem udzielenia gwarancji są niniejsze Warunki gwarancji wraz z oświadczeniem Gwaranta zawartym na dowodzie zakupu (fakturze lub paragonie). W celu realizacji uprawnień z gwarancji Kupujący winien okazać warunki gwarancji oraz dowód zakupu (paragon lub fakturę VAT). Gwarancja obowiązuje na terenie Polski.

Uprawnienia z gwarancji nie przysługują w przypadku:

- a) uszkodzenia mechanicznego, które powstało w transporcie produktu do Kupującego za pomocą firm transportowych. Kupujący jest zobowiązany do sprawdzenia towaru przy dostawie, w celu wykrycia ewentualnych uszkodzeń w transporcie. W przypadku wykrycia takiego uszkodzenia, Kupujący zobowiązany jest niezwłocznie poinformować podmiot sprzedający oraz sporządzić protokół szkody z przewoźnikiem (firmą kurierską/pocztową). W przypadku braku sporządzenia protokołu szkody Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane przez firmy kurierskie/pocztowe.
- b) Uszkodzenia i zużycie takich elementów jak: linki, paski, wtyki, gniazdka, przełączniki, przyciski, baterie, przewody, elementy gumowe, pedały, uchwyty z gąbki, kółka, łożyska, tapicerka, rączki itp., chyba że ujawniona w tych elementach wada nie jest skutkiem naturalnego zużycia, a powstała z przyczyny tkwiącej w tym elemencie.
- c) Drobne, powierzchniowe zarysowania, odbarwienia lub spękania powłoki kryjącej.
- d) Używania przez Kupującego, niezgodnych z instrukcją obsługi sprzętu, środków eksploatacyjnych lub czyszczących.
- e) Niewłaściwego zabezpieczenia sprzętu przez Kupującego przed działaniem czynników zewnętrznych tj. wilgoci, temperatury, kurzu, itp.
- f) Niestosowania przez Kupującego wymaganych (zgodnie z instrukcją obsługi) materiałów eksploatacyjnych.
- g) Przeróbek i zmian konstrukcyjnych, dokonywanych przez Kupującego lub inne osoby nieuprawnione do tego działania przez Gwaranta.
- h) Normalnego użytkowania (normalne zużycie części eksploatacyjnych).
- i) Uszkodzenia sprzętu na skutek nieprawidłowego montażu przez Kupującego lub osoby trzecie.

W przypadku zasadności zgłoszenia reklamacyjnego Gwarant zapewnia transport i usługę serwisową przedmiotu gwarancji.

W przypadku braku zasadności zgłoszenia reklamacyjnego Kupujący będzie mógł odebrać przekazany przedmiot w siedzibie Gwaranta lub zamówić usługę wysyłki danego przedmiotu na własny koszt.

W wyjątkowych przypadkach, aby zdiagnozować usterkę i stwierdzić zasadność zgłoszenia reklamacyjnego Gwarant może zażądać przygotowania sprzętu do odbioru. Odbiór ten może być dokonany przez firmę spedycyjną, wówczas Kupujący zobowiązany jest przygotować towar w sposób bezpieczny do odbioru. Kupujący wyda przedmiot sprzedaży bez zanieczyszczeń, w opakowaniu oryginalnym lub zastępczym pozwalającym na przetransportowanie przedmiotu sprzedaży w stanie bezpiecznym.

Gwarant zobowiązany jest ustosunkować się do zgłoszenia gwarancyjnego w terminie do 14 dni. Naprawa gwarancyjna zostanie wykonana w najkrótszym możliwym terminie. W wyjątkowych przypadkach, gdy naprawa przedmiotu sprzedaży będzie wymagać sprowadzenia niedostępnych w Polsce lub nietypowych części z zagranicy, termin może być wydłużony. Kupujący zostanie poinformowany o takiej sytuacji drogą mailową lub telefonicznie.

Gwarant zobowiązuje się do naprawy uszkodzonego sprzętu w przypadku zasadności zgłoszenia gwarancyjnego. Wymiana towaru na nowy możliwa jest jedynie w przypadku braku możliwości naprawy sprzętu i gdy wada przedmiotu sprzedaży jest istotna. Zwrot kwoty zakupu za sprzęt jest możliwy jedynie w przypadku braku możliwości naprawy i braku możliwości wymiany na nowy oraz gdy wada jest istotna.

#### **Okresowe przeglądy techniczne sprzętu (dotyczy sprzętu przeznaczonego do użytku pół-komercyjnego oraz komercyjnego)**

Po upływie 6 i 12 miesięcy obowiązywania gwarancji, Gwarant zaleca przeprowadzenie przeglądu technicznego sprzętu. Wszystkie części, które zostaną wymienione w trakcie okresowego przeglądu technicznego, zostaną użyte przez Gwaranta nieodpłatnie w ramach gwarancji (poza częściami zużytymi w trakcie normalnego użytkowania). Kupujący zobowiązany jest jedynie do pokrycia kosztów przeglądu technicznego i dojazdu do klienta wg. indywidualnej wyceny. Wiążącej wyceny dokonuje dział serwisowy Gwaranta.

#### **Zgłoszenia gwarancyjne**

W celu zgłoszenia reklamacyjnego należy przesłać FORMULARZ GWARANCYJNY za pomocą strony internetowej Gwaranta [www.e-insportline.pl](http://www.e-insportline.pl).

Formularz gwarancyjny powinien zawierać takie informacje jak:

Imię i Nazwisko / Numer telefonu / Adres / Dowód zakupu / Nazwa produktu / Opis Wady.

Klient zostanie poinformowany o zakończeniu i wyniku reklamacji przez e-mail lub telefonicznie.



inSPORTline Polska  
Ciemiętники 19, 29-120 Kluczewsko  
Telefon: +48 510 275 999  
E-mail: [biuro@e-insportline.pl](mailto:biuro@e-insportline.pl)  
NIP: 6090063070, REGON: 260656756